



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 5 stycznia 2017 r.

Poz. 168

### UCHWAŁA NR XXVI/308/2016 RADY MIEJSKIEJ W BIECZU

z dnia 28 grudnia 2016 roku

#### w sprawie zmian w budżecie na 2017 rok

Na podstawie art. 211, art. 212, art. 239, art. 264 ust. 3 i art. 266 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2013 r.poz.885 z późn. zm.), art. 18 ust. 2 pkt. 4, pkt. 9 lit. c.), d.) i lit. i.) ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2016 r. poz. 446) – Rada Miejska w Bieczu uchwala, co następuje:

**§ 1. 1.** Zwiększa się dochody budżetu o kwotę 5.313.090,00 zł, w tym:

- 1) dochody bieżące zwiększa się o kwotę 260.100,00 zł,
- 2) dochody majątkowe zwiększa się o kwotę 5.052.990,00 zł
  - zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

**2.** Zwiększa się wydatki budżetu o kwotę 8.286.090,00 zł, w tym:

- 1) wydatki bieżące zwiększa się o kwotę 1.237.990,00 zł, w tym:
  - wydatki bieżące jednostek budżetowych zwiększa się o kwotę 1.095.172,00 zł z czego:
    - a) wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane zwiększa się o kwotę 995.390,00 zł,
    - b) wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych zwiększa się o kwotę 99.782,00 zł,
      - wydatki na dotacje na zadania bieżące zwiększa się o kwotę 108.318,00 zł,
      - wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych zwiększa się o kwotę 34.500,00 zł;
      - wydatki bieżące na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art.5
- 2) wydatki majątkowe zwiększa się o kwotę 7.048.100,00 zł, w tym:
  - programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych zwiększa się o kwotę 7.112.000,00 zł,
  - zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

**3.** Zwiększa się przychody budżetu o kwotę 2.973.000,00 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały.

**4.** Zwiększa się wydatki budżetu gminy obejmujące planowane kwoty dotacji udzielonych w roku 2017 o kwotę 108.318,00 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

**§ 2.** Budżet po dokonanych zmianach wynosi:

1. Dochody budżetu – 81.395.258,68 zł, w tym:

- a) dochody bieżące – 60.918.521,68 zł;
- b) dochody majątkowe – 20.476.737,00 zł.
2. Wydatki budżetu – 86.152.220,81 zł.
- 1) Wydatki bieżące budżetu – 58.266.899,21 zł, w tym:
- a) wydatki bieżące jednostek budżetowych – 32.780.402,99 zł, z czego:
- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane – 22.668.282,36 zł;
  - wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych – 10.112.120,63 zł;
- b) wydatki na dotacje na zadania bieżące – 4.315.044,15 zł;
- c) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych – 19.293.023,00 zł;
- d) wydatki bieżące na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych – 678.429,07 zł,
- e) wydatki na obsługę długu publicznego – 1.200.000,00 zł;
- 2) Wydatki majątkowe budżetu – 27.885.321,60 zł, w tym:
- a) wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych – 22.249.948,00 zł.
3. Przychody budżetu wynoszą 7.365.340,65 zł, rozchody budżetu wynoszą 2.608.378,52 zł.
4. Różnica pomiędzy dochodami i wydatkami po zmianach dokonanych niniejszą uchwałą stanowi deficyt budżetu w kwocie 4.756.962,13 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z zaciągniętych kredytów i pożyczek w kwocie 4.756.962,13 zł.

**§ 3.** W uchwale Nr XVI/299/2016 z dnia 28 grudnia 2016 roku Budżet Gminy Biecz na 2017 rok nadaje się nowe brzmienie §3 ust. 3:

„3. Ustala się limit zobowiązań w roku 2017:

- 1) z tytułu zaciągniętych kredytów w roku 2017 w wysokości 10.192.000,00 zł, z czego:
- a) na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu 4.756.962,13 zł,
  - b) na pokrycie zobowiązań planowanych w rozchodach budżetu 2.435.037,87 zł,
  - c) na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu 3.000.000,00 zł,
- 2) z tytułu zaciągniętej w Wojewódzkim Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie pożyczki w kwocie 173.340,65.”.

**§ 4.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Biecza.

**§ 5.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia, z mocą obowiązywania od 1 stycznia 2017r.

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 1  
do Uchwały Nr XXVI/308/2016  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 28 grudnia 2016 r.

### Zmiany planu dochodów Gminy Biecz na 2017 rok

w złotych

<b>Dział</b>	<b>Treść</b>	<b>Zwiększenia</b>
<b>600</b>	<b>Transport i łączność</b>	<b>2 780 490,00</b>
	Dochody majątkowe w tym:	2 780 490,00
	dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego (§ 6257)	2 780 490,00
<b>801</b>	<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>40 000,00</b>
	Dochody bieżące w tym:	40 000,00
	wpływy z usług	40 000,00
<b>855</b>	<b>Rodzina</b>	<b>220 100,00</b>
	Dochody bieżące w tym:	220 100,00
	wpływy z usług	220 100,00
<b>921</b>	<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	<b>2 272 500,00</b>
	Dochody majątkowe w tym:	2 272 500,00
	dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego (§ 6257)	2 272 500,00
	<b>RAZEM w tym:</b>	<b>5 313 090,00</b>
	dochody bieżące w tym:	260 100,00
	ze środków pochodzących z UE	
	dochody majątkowe w tym:	5 052 990,00

---

	dochody ze sprzedaży majątku	
	ze środków pochodzących z UE	5 052 990,00

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 2  
do Uchwały Nr XXVI/308/2016  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 28 grudnia 2016 r.

### Zmiany planu wydatków Gminy Biecz na 2017 rok

w złotych

Dział	Rozdz.	Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>		<b>4 100 000,00</b>
	60016	Drogi publiczne gminne		4 100 000,00
		Wydatki majątkowe w tym:		4 100 000,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		4 100 000,00
		Wykonanie projektów przebudowy dróg gminnych		291 000,00
		Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego		3 809 000,00
		realizacja zadania pn. „Budowa lub modernizacja dróg lokalnych” w ramach PROW		3 809 000,00
<b>630</b>		<b>Turystyka</b>		<b>73 800,00</b>
	63003	Zadania w zakresie upowszechniania turystyki		73 800,00
		Wydatki majątkowe		73 800,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		73 800,00
		Budowa ścieżki rowerowej w Libuszy w ramach transportu niskoemisyjnego		73 800,00
<b>700</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>459 500,00</b>	
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	459 500,00	
		Wydatki majątkowe w tym:	459 500,00	
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne	459 500,00	
		Przebudowa budynku Urzędu Miejskiego przy ul. Rynek 20	459 500,00	
<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>		<b>698 000,00</b>
	80101	Szkoły podstawowe		619 450,00
		Wydatki bieżące w tym:		619 450,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		590 450,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		521 450,00
		1.2 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		69 000,00
		2. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych		29 000,00
	80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych		78 550,00

		Wydatki bieżące w tym:		78 550,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		74 050,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		74 050,00
		2. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych		4 500,00
<b>852</b>		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>108 318,00</b>	<b>148 318,00</b>
	85202	Domy pomocy społecznej	108 318,00	
		Wydatki bieżące w tym:	108 318,00	
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem	108 318,00	
		1.1 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych	108 318,00	
	85203	Ośrodki wsparcia dziennego		148 318,00
		Wydatki bieżące w tym:		148 318,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		40 000,00
		1.1 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		40 000,00
		2. Dotacje na zadania bieżące		108 318,00
<b>855</b>		<b>Rodzina</b>		<b>499 990,00</b>
	855	Tworzenie i funkcjonowanie żłobków		499 990,00
		Wydatki bieżące w tym:		499 990,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		498 990,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		399 890,00
		1.2 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		99 100,00
		2. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych		1 000,00
<b>900</b>		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>		<b>30 800,00</b>
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód		30 800,00
		Wydatki majątkowe w tym:		30 800,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		30 800,00
		Budowa kanalizacji sanitarnej i wodociągu Biecz, ul. Przedmieście		12 300,00
		Budowa sieci wodociągowej okolice cmentarza		6 200,00
		Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków		12 300,00
<b>921</b>		<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>		<b>3 303 000,00</b>
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby		900 000,00
		Wydatki majątkowe w tym:		900 000,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		900 000,00
		* Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub		900 000,00

		płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego, w tym:		
		Rozbudowa wraz z przebudową kina Farys		900 000,00
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami		2 403 000,00
		Wydatki majątkowe w tym:		2 403 000,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		2 403 000,00
		* Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego, w tym:		2 403 000,00
		Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami – projekty większe skali		2 403 000,00
<b>Razem</b>			<b>567 818,00</b>	<b>8 853 908,00</b>
		Wydatki bieżące w tym:	108 318,00	1 346 308,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem	108 318,00	1 203 490,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		995 390,00
		1.2 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych	108 318,00	208 100,00
		2. Dotacje na zadania bieżące		108 318,00
		3. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych		34 500,00
		4. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego		
		5. Wypłaty z tytułu spłaty poręczeń i gwarancji udzielonych przez Gminę Biecz lub planowanych do udzielenia, przypadające do spłaty w roku 2017		
		6. Obsługa długu publicznego		
		Obsługa długu		
		Wydatki majątkowe w tym:	459 500,00	7 507 600,00
		1. wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego		
		2. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego		7 112 000,00

Przewodniczący Rady  
Grzegorz Nosal

Załącznik Nr 3  
do Uchwały Nr XXVI/308/2016  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 28 grudnia 2016 r.

**Zmiany planu przychodów i rozchodów Gminy Biecz na 2017 rok**

<b>Lp.</b>	<b>Wyszczególnienie</b>	<b>Plan</b>	<b>Zmiany</b>	<b>Plan po zmianach</b>
1	Dochody ogółem w tym:	76 082 168,68	+ 5 313 090,00	81 395 258,68
	dochody bieżące	60 658 421,68	+ 260 100,00	60 918 521,68
	dochody majątkowe	15 423 747,00	+ 5 052 990,00	20 476 737,00
2	Wydatki ogółem w tym:	77 866 130,81	+ 8 286 090,00	86 152 220,81
	wydatki bieżące	57 028 909,21	+ 1 237 990,00	58 266 899,21
	wydatki majątkowe	20 837 221,60	+ 7 048 100,00	27 885 321,60
3	Nadwyżka/Deficyt (1 - 2)	- 1 783 962,13	- 2 973 000,00	- 4 756 962,13
4	Przychody budżetu	4 392 340,65	+ 2 973 000,00	7 365 340,65
	kredyty i pożyczki	4 392 340,65	+ 2 973 000,00	7 365 340,65
5	Rozchody budżetu w tym	2 608 378,52		2 608 378,52
	spłata otrzymanych krajowych pożyczek (§ 992)	715 878,52		715 878,52
	spłata otrzymanych krajowych kredytów (§ 992)	1 892 500,00		1 892 500,00

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 4  
do Uchwały Nr XXVI/308/2016  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 28 grudnia 2016 r.

### Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy Biecz w roku 2017

w złotych

Dz.	Treść	Rodzaj dotacji z budżetu	Dla jednostek sektora finansów publicznych		Dla jednostek spoza sektora finansów publicznych	
			Zmiana +/-	Plan po zmianach	Zmiana +/-	Plan po zmianach
<b>710</b>	<b>Działalność usługowa</b>			<b>10 000,00</b>		
71004	Plany zagospodarowania przestrzennego			10 000,00		
		dotacja celowa dla Powiatu Gorlickiego na powierzone zadanie realizowane w drodze porozumienia (finansowanie Komisji Urbanistyczno-Architektonicznej)		10 000,00		
<b>750</b>	<b>Administracja publiczna</b>			<b>1 424 572,15</b>		<b>20 400,00</b>
75095	Pozostała działalność			1 424 572,15		20 400,00
		dotacja celowa dla Związku Gmin Ziemi Gorlickiej na zadania powierzone innym jednostkom samorządu terytorialnego		33 690,00		
		dotacja celowa dla Związku Gmin Dorzecza Wisłoki na zadania powierzone innym jednostkom samorządu terytorialnego		17 307,00		
		dotacja celowa dla Związku Gmin Ziemi Gorlickiej na zadania powierzone innym		1 373 575,15		

		jednostkom samorządu terytorialnego				
		Dotacja celowa do Beskidu Gorlickiego i Beskidu Zielonego				17 300,00
		Dotacja celowa do Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski				3 100,00
<b>754</b>	<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>					<b>40 000,00</b>
75412	Ochotnicze straże pożarne					40 000,00
		dotacje celowe na zakupy sprzętu ppoż dla ochotniczych straży pożarnych Gminy Biecz				40 000,00
<b>801</b>	<b>Oświata i wychowanie</b>					<b>225 000,00</b>
80101	Szkoły podstawowe					150 000,00
		dotacje podmiotowe na prowadzenie publicznej szkoły podstawowej udzielane na podstawie ustawy o systemie oświaty				150 000,00
80103	Oddział przedszkolne w szkołach podstawowych					75 000,00
		dotacje podmiotowe na prowadzenie oddziału przedszkolnego w publicznej szkole podstawowej udzielane na podstawie ustawy o systemie oświaty				75 000,00
<b>851</b>	<b>Ochrona zdrowia</b>			<b>3 286,00</b>		<b>122 900,00</b>

85153	Zwalczanie narkomanii					21 500,00
		dotacja celowa na wspieranie zadań związanych ze zwalczaniem narkomanii				21 500,00
85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi			3 286,00		101 400,00
		dotacja celowa dla Miasta Nowy Sącz na realizację przez Sądecki Ośrodek Interwencji Kryzysowej zadań związanych z motywowaniem do leczenia osób zatrzymanych do wytrzeźwienia oraz zadań z zakresu interwencji kryzysowej		3 286,00		
		dotacja celowa wspieranie zadań związanych ze zwalczaniem alkoholizmu				101 400,00
<b>852</b>	<b>Pomoc społeczna</b>				<b>+ 108 318,00</b>	<b>562 080,00</b>
85203	Ośrodki wsparcia				+ 108 318,00	456 480,00
		dotacja celowa na dofinansowanie działalności ośrodka wsparcia			+ 108 318,00	456 480,00
85219	Ośrodki pomocy społecznej					105 600,00
		dotacja celowa na dofinansowanie działalności ośrodka wsparcia dla osób w podeszłym wieku i młodzieży – Klubu Samopomocy				105 600,00
<b>853</b>	<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>			<b>30 226,00</b>		

85311	Rehabilitacja zawodowa i społeczna osób niepełnosprawnych			30 226,00		
		dotacja celowa dla Powiatu Gorlickiego na dofinansowanie kosztów uczestnictwa osób niepełnosprawnych w rehabilitacji prowadzonej w warsztatach terapii zajęciowej		30 226,00		
<b>921</b>	<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>			<b>1 550 000,00</b>		
92109	Domy i ośrodki kultury			520 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Miejsko - Gminnego Ośrodka Kultury w Bieczu		520 000,00		
92116	Biblioteki			490 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej w Bieczu		490 000,00		
92118	Muzea			540 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Muzeum Ziemi Bieckiej w Bieczu		540 000,00		
926	<b>Kultura fizyczna</b>			<b>150 000,00</b>		<b>70 000,00</b>
92601	Obiekty sportowe			150 000,00		
		dotacja celowa w formie pomocy finansowej dla Powiatu Gorlickiego na dofinansowanie kosztów utrzymania hali sportowej w Bieczu		150 000,00		

92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu					70 000,00
		dotacje celowe na wspieranie rozwoju sportu				70 000,00
<b>Ogółem dotacje</b>				<b>3 168 084,15</b>	<b>+ 108 318,00</b>	<b>1 040 380,00</b>

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**